

תפילת הארץ

Hebrew translation: Rabbi David Seidenberg

אל עליון, האל הגדול והגבור,
אתה מלא כל הארץ, וכבודך מלא עולם
וכל הבריות עד הקטן שבהן.
אתה מחזיק ומחסה
כל הנמצאים בהמלה.

שפוך עלינו כח אהבתך
למען נשמר על החיים ונועם תפארתו.
מלאנו בשלום, ושים שלום עלינו
שנשב כאחים ואחיות יחד
שלא ירע אף אחד.

אלהי הדלים והיתום והאלמנה
תן כח בידינו להציל
העזובים והפליטים בארץ תבל,
שהם אהובים בעיניך.

שלח רפואה לנפשנו בחיים
ואז נגן העולם
ולא נדלק בעולם
ואז נזרע תפארת החיים
ולא השחתה והשמדה.

פתח ללב כל בוצע
לחטוף העני והאדמה.
למדנו לגלות
מעלת הבורא בכל הנבראים
להיות מלא יראה והתבוננות
להכיר שנעשו אגדה אחת
עם כל הבריות,
בדרךנו להגיע אל אור האין סוף.

נודה לך השוכן בתוכנו
שאתה עמנו תמיד בכל יום.
אנא תומכנו
לעשות רצונך בלב שלם
לרדוף צדק בריבנו
להביא משפט אהבה ושלום.

A Prayer for Our Earth

Pope Francis, *Laudato Si*

All-powerful God, great and mighty,
you are present in the whole universe
and in the smallest of your creatures.
You embrace
with your tenderness all that exists.

Pour out upon us the power of your love,
that we may protect life and its beauty.
Fill us with peace, and bring peace upon us
that we may live as brothers and sisters
harming no one.

O God of the poor, orphan, and widow,
help us to rescue
the abandoned and forgotten of this earth,
so precious in your eyes.

Bring healing to our lives,
that we may protect the world
and not prey on it,
that we may sow life's beauty,
not pollution and destruction.

Touch the hearts of those who look for gain
at the expense of the poor and the earth.
Teach us to discover
the divine worth of each thing,
to be filled with awe and contemplation,
to recognize that we are profoundly united
with every creature,
as we journey towards your infinite light.

We thank you who dwells within us
for being with us each day.
Encourage us, we pray,
to do Your will with a whole heart
to pursue righteousness in our struggle
for justice, love and peace.